The NEWELL STAR

VOL. II NO. 38 NEWELL, CALIFORNIA SEPTEMBER 21, 1945

High Tension Lines Damaged By Large Kite

A large kite crossed and short circuited high tension lines near Block 16 late Monday afternoon seriously impairing and necessitating complete replacement of the damaged lines, Homer Ricketts, senior engineer, stated today.

There are more than 4000 volts of electricity carried on each of these lines, he warned, and short circuiting these lines, besides blowing out transformers, may prove fatal to boys flying kites because of the electricity conducted through kite strings.

Boys are asked to refrain from flying kites within the center since it not only dangers their lives but may also result in destroyed transformers, which are hard to replace.

Homes Available For 500 In S.F.

Five hundred or more loyal Japanese-Americans are to be given temporary housing in San Francisco until they find permanent quarters following release from war-time relocation centers, according to the San Francisco Chronicle.

Space for 50 families and 200 single men is to be utilized near Fort Funston in quarters formerly occupied by the Coast Artillery. Another group, all veterans and their families, will be housed for the time being in units vacated by civilian shipyard workers at Hunters Point. The number to be housed there will depend on the number of applications received.

The San Francisco Housing Authority in disclosing the plan, said it was a "stop-gap" measure requested by the Federal Public Housing Authority and the WRA.

Families of 10 Americans of Japanese ancestry who served in the Army already are housed at Hunters Point, according to WRA officials and several others have been established in barrack-type buildings in the Lindenville project near South San Francisco.

Prediction was made that other areas formerly used by the Army will be made available on the Pacific Coast, since the Army has offered the fullest cooperation in resettling loyal Nisei.

Mess Hall Menus Must Be Followed

Center residents are urged to report to Mess Operations any kitchen not following the daily menus posted in each mess hall for every one to see, announced Chief Project Steward Raymond Hayward, today.

"Mess Operations desires to take all possible steps to make sure that residents eating in the mess halls are receiving what they are entitled to," explained Hayward.

Population In 16,000 Bracket

Tule Lake Center's population dropped out of the 17,000 bracket last Friday when 51 departures and two admissions decreased the previous day's total of 17,027 to 16,978, according to Michael Primm, head of the Statistics Section.

But Tule Lake remains by far the largest of the nine WRA centers.

A breakdown in the population of all the centers as reported by the Statistics Section in Washington, D. C., as of Sept. 8 is as follows:

POPULATION REMAINING	
Minidoka	2,702
Granada	2,704
Rohwer	2,711
Topaz	2,839
Manzanar	3,123
Heart Mountain	4,300
Gila	4,370
Poston	5,542
Tule Lake	17,169
TOTAL	45,460

Sunday 6 INJURED IN AUTO ACCIDENT

Six persons en route to this center from Stockton received minor injuries Sunday morning when their car crashed into a ditch and burst into flames after a blowout two miles north of the Oregon border near Roosevelt, according to Internal Security.

Those involved in the accident were Tony Supnet, 30-year-old Filipino and driver; Tarley Supnet; his Japanese wife, Alice Supnet; and son, Arthur Supnet; Mrs. S. Moriyama, daughter of Mrs. Tora Takahashi of 7604-E; and Mrs. N. Takahashi, mother of Alice Supnet.

They were brought here by Harry Wells and Howard Dow, both of Tulelake, who were at the scene of the accident shortly after it happened and who removed one of the occupants of the car just before it became a mass of flames. The six visitors were given treatment for cuts and bruises at the Newell Community Hospital immediately upon entrance to this center, and all were discharged Tuesday night.

WASH. RELOCATION OFFICIAL IS HERE

Russell Derrickson, assistant chief of the liaison officers of the Relocation Division in Washington, D. C., arrived here Tuesday, according to the Administration. This is his first trip to Tule Lake.

While here, he will hold a conference with relocation officers to discuss relocation problems, just as he has done at the other centers on his present tour.

Derrickson replaced Robert Dolins in the Relocation Division in Washington when Dolins became Middle Atlantic Area Supervisor in New York.

The NEWELL STAR

Published weekly
and distributed free of charge to every unit.
Official publication of the Tule Lake Center.
Ralph Brown ..... Reports Officer
Robert Ross ..... Asst. Reports Officer
Press Office 801-CD ..... Telephone 0401

SOUTHERN PACIFIC RAILROAD IN NEED OF MANY LABORERS

The Southern Pacific Railroad has immediate openings for 28 single men as track laborers near Klamath Falls, Ore., reports the San Francisco Area Office.

Housing will be provided at no cost, and for those placed outside of cities, cooking facilities will be available. Rate of pay is 63 cents per hour.

Persons interested should contact Virgil Winkleman, Road Masters Office, Klamath Falls, Ore.

There are also openings on the Roseville-Truckee-Colfax route. Housing, stoves, coal, lights, and water will be provided. Rate of pay is 63 cents per hour. Interested persons are asked to contact W. E. Turner, Division Engineer, Sacramento, on or about Nov. 1.

One hundred single track laborers are also needed between Fresno and Saugus. Meals will cost $1.29 per day while housing will be available at no cost. Those desiring this work may contact the Fresno or Bakersfield Road Masters Office.

Between Nov. 5 and 10, there will be openings for 100 single men as track laborers throughout Northern California. Housing will be provided, and meals will cost $1.29 per day. These jobs will not be in cities but along the lines. Persons interested should contact the Southern Pacific Yard Office in any city in Northern California after Nov. 5. Rate of pay will be 63 cents per hour.

The age limit for these opportunities is 55. A physical examination is required.

EX-TULEANS OWN MT. EDEN NURSERY

MT. EDEN--Large supplies of roses from the Mt. Eden Nursery, operated by the Shibata family, go twice a week to the Navy's Camp Shoemaker.

"The Navy sends a truck over," Mrs. Jinjiro Shibata declares. "We are glad to give them flowers because it makes the boys in the hospital happy. It makes us happy, too."

The Shibatas have four sons in the Army, one somewhere on New Guinea.

The Shibatas were evacuated to Tule Lake in 1942 and relocated to Chicago. They returned to Mt. Eden shortly after the revocation of the mass exclusion orders last December.

PARKER--'MUST TAKE EXTRA PRECAUTIONS'

Clifford Parker, fire protection officer, declared Monday that inasmuch as colony buildings and equipment are becoming deteriorated, extra precautions must be taken to prevent further fires.

Parker made this comment after receiving a report of a minor fire Monday at Mess 5820. The fire, which occured when a pan of grease caught on fire in an oven, was quickly extinguished without damage.

JOB Openings AT 1208

Wanted: Truck drivers for Motor Transport.
Wanted: Assistant cashier-clerk for Finance.
Wanted: Clerk-typist for Social Welfare.
Wanted: 40 farmers.
Wanted: Garbage collectors for Construction and Maintenance.
Wanted: Qualified pharmacist aide.
Wanted: Junior clerk-typist for Finance.
Wanted: Mess hall workers immediately.

NEWS ITEMS about folks you may know

SAN FRANCISCO--Dr. Seizo Murata, dentist, who was one of the first evacuees to return to San Francisco, reports he is doing well with his patients, and is booked solid for as much as two weeks in advance. He also teaches at the University of California Dental College.

Harry J. Shiozaki of Topaz, a resident of San Francisco for 41 years, has re-opened his employment agency at 1623 Buchanan Street, telephone West 2073. He offers domestic employment to Japanese, Chinese and Filipinos, and seeks placements in hotels, clubs and homes.

SAN JOSE--Shingo Nishiura, recent arrival in San Jose from Heart Mountain, and a former resident of Menlo Park, has been appointed manager of the Mountain View Civic Unity Hostel, assuming his duties on Sept. 12.

FRESNO--T. Sanwa, who returned recently from Rohwer to his home at Biola, believes in sharing his housing. Living with the Sanwas at present are the families of Frank Hayusa, Masaru Sakata and Yaichi Omachi.

OROSI--Giichiro Ozaki and his family have resettled from Poston on their farm at Route 1, Box 430.

STOCKTON--Kenji Nishikawa, former resident of Gila, now is foreman for McLean Farms on King Island. Working with him are the following families and single men: Rinshi Kato, Mataki Shimasaki, S. Sagata, and Dave Furukawa, all of Gila, and M. Kasa of Rohwer.

SELMA--Dr. Seito Yamaguchi, graduate of the University of Southern California, who previously practiced dentistry in Santa Maria and Reedley, has opened an office at 1943 West Front Street.

REEDLEY--Mrs. Mary Okada has returned to work at the Athens Cafe, after an absence during which she and her daughter Gracie accompanied Mrs. Young Yoon and her sons to Los Angeles

(cont'd on page 3)

SOCIAL Gadabits BY SADY

IN LINE

...with the changing time romantic heraldings saw a new rise recently. Our blind hero, Cupid, has installed modern devices in place of his bow and arrow...

ANNOUNCING

...the engagement of their second daughter, Toshiye, to Shigeto Mukai were Mr. & Mrs. M. Nishikawa of 5403-E at their home Sunday evening. The bride-elect is formerly of Lomita, while the benedict-to-be is from Los Angeles.

WEDDING GUESTS

...were greeted by a charming couple, KIMIKO TANIKAWA and DICK MORIOKA, at a reception held at the bride's home following the just-weds' nuptials performed by the Rev. S. Naito September 12. The pretty bride wore a smartly-tailored, light blue suit and a corsage of white chrysanthemums for her wedding and nuptial supper. 7505-C has been chosen as their honeymoon cottage.

EXCHANGING

...vows at the 5408 Church were KIMIKO YAMADA and SABAO FUJIHARA with the Rev. C. Odate officiating the ceremony a week ago today. The bride wore a beautiful Japanese kimono and carried a bouquet of orchids and gardenias for her middle-aisling. The couple's marital banquet was held at the Rev. C. Odate's residence from where the newly-weds left for their new home, 5213-F.

A CHURCH WEDDING

...held at 5408 united in marriage SADAKO OKAMOTO and TAMOTSU KAWAHARA with the Rev. C. Odate solemnizing the rites Saturday afternoon. Later the young couple received felicitations from their friends at a gay reception held at the home of the benedict's cousin, Satoru Uyeno.

MIDDLEAISLING

...at the Rev. S. Sasaki's residence were MASAYO GOISHI of Los Angeles and KUNIO INOUYE of San Francisco Saturday. Masayo wore a chic, Navy suit and carried a bouquet of white chrysanthemums for her wedding. The couple's nuptial banquet followed at 513-D, home of the bridegroom's cousin, H. Murakami.

SOLEMN MARITAL PROMISES

...were exchanged by MASAKO MIYAMOTO of Isleton and JOHN YAMAMOTO of Sacramento at the Rev. S. Naito's residence Sunday. Masako and John's wedding supper held at the bridegroom's home was combined with a farewell party for the couple who left for Brigham, Utah, Monday morning.

MURPHY TO SPEAK AT UNION CHURCH

Clifford Murphy will be the guest speaker this Sunday at the Union Church English Worship Service. The chairman for the service will be Emi Sakuma.

Murphy was formerly affiliated with the YMCA at the University of Oklahoma and was recently with the Manzanar WRA. At present, he is a Relocation Officer at 7801.

CHURCH SERVICES

UNION CHURCH
Sunday School.....9 a.m.
Japanese Service..9 a.m.
Rev. Hashimoto...3001
English Service..10 a.m.
Clifford Murphy
Japanese Service.10 a.m.
Rev. Hashimoto...7803
YPC Fellowship....7 p.m.
High School Room..5-I
Evening Japanese worship
3001.....7:30

BUDDHIST CHURCH
YBA Service.....9 a.m.
Sunday School....10 a.m.
Adult Service..7:30 p.m.
All services at 1408, 3908, 3208, 1108, 4119, 5408, 7008, and 7508.

CATHOLIC CHURCH
Confessions Mass..9 a.m.
Sunday School.....2 p.m.
Friday evening.7:30 p.m.
All services at 1908.

SEVENTH DAY ADVENTIST
Sabbath Service (SAT.)
Sabbath School....9 a.m.
Worship.....10 a.m.
YP Meeting.....2 p.m.
Sunday School.....9 a.m.
Bible Lecture..7:30 p.m.
Sermon: Rev. K. Inoue
Prayer (Wed.)..7:30 p.m.
All services at 2408.

NEW HOSTEL OPENS AT COLUMBUS, OHIO

A hostel for individuals and family groups opened in Columbus, Ohio, this week according to word received here from the Great Lakes Area WRA Office.

The hostel is located at 627 Lazelle Street, and is sponsored by the North Columbus Friends Meeting. Facilities for cooking are available -- the rent is $5.00 a week for family groups, up to four people; above that, the charge is $1.00 a week for each additional member of the family.

Furniture and the initial cost of opening the hostel were paid for by many interested citizens and supporters of the WRA program in Central Ohio.

Reservations for this hostel should be made through the WRA office, 3660 A.I.U. Building, Columbus, Ohio.

SALINAS OFFERS HOUSING FOR 75

The Salinas Hostel, 536 Lincoln Street, Salinas, has opened with accommodations for 75 persons. Rates are 50 cents per night for unemployed, 75 cents for employed, with half rate for children. Facilities are provided for community cooking and transportation is furnished to Monterey for cannery work. The hostel is sponsored by the Presbytery, with the Rev. Thomas Grubbs as manager.

— ABOUT FOLKS

(Cont'd from page 2)

for a visit in the Yoon home.

VISALIA--Kaichi Harada, his wife Shizuye and their six children, recently of Foston, are established in their home at Route 3, Box 374.

LODI--Mary and Grace Oshima, formerly of Rohwer, now are living at the W. J. Erich home near here. Grace will enter Lodi High School and Mary will resume her position in the Erich household.

OAKLAND--Mr. and Mrs. Teizo Sato recently arrived from Topaz by special train to return to their home at 1624 Parker Street, Berkley.

STUDENTS LEAVING TO RECEIVE CREDIT

Students withdrawing from high school to relocate after this week will be credited with completion of a full semester of work provided that grades are satisfactory, announced Guy Cook, high school principal, this week.

OPEN HOUSE TO BE HELD BY 7 BLOCKS

Open house will be held by the nursery school students of blocks 11, 12, 24, 5, 32, 68 and 44, tomorrow evening, Sept. 22, from 6:30 p.m. to 8:30 p.m., announced Florence Auernheimer, teacher in charge of the pre-schools, this week. The school at block 40, which is now under construction, may be ready also.

Special programs at the different nursery schools are scheduled as follows: 6:30 p.m. at Block 11, 7 p.m. at Block 12, 7:30 p.m. at Block 24, and 8 p.m. at Block 5. Blocks 32, 68, 44 and 40 will not present programs.

Parents and friends of the children and members of the appointed personnel are invited to attend.

MAY REGISTER MONDAY FOR NEXT TRI-STATE SEMESTER

Registration for the next semester of Tri-State High School will begin Monday, according to Guy Cook, principal.

Students are to enroll at the Attendance Office during the hours of 9 a.m. to 11 a.m. and 2 p.m. to 4 p.m. Those persons desiring to resume studies next semester must see Don Miller or Mrs. Madelon Carper at the Attendance Office before registering. Everyone must agree to attend school on a full-time basis.

There will be six periods of 60 minutes each next semester. Five subjects will be allowed those persons who obtained satisfactory grades last semester.

Although a lack of teachers will make it impossible to offer all of the subjects included in the regular course of study, an attempt will be made to provide all of the subjects required for graduation, Cook stated.

ORCHESTRA, BAND PICTURES READY

Tule Lake orchestra and Ward II Mandolin band pictures are now ready, and persons who have placed their orders are asked to claim them Monday at the CA office, 901.

PASSES FOR OCT. 4 MUST BE CHANGED

Those with passes for prenatal and post partum clinic on Oct. 4, Thursday, are asked to go to the dispensary as soon as possible to have their passes changed to Oct. 2, Tuesday, stated Dr. K. Hashiba, acting chief medical officer, today.

Classified ADS

FOR SALE: Victory model bicycle at 1818-E.

FOR SALE: Globe slicing machine with Delco motor, 5-tube G.E. radio, and Lovells hand wringer at 607-C.

FOR SALE: Double bed at 7513-E.

FOR SALE: Hawaiian Electric guitar at 1817-A.

FOR SALE: Two pet canaries at $4 each. Will sell separately. Cage and seed included. Inquire at 4505-A.

LOST: 18 pictures of Tule Lake Center, 6" x 12". If found, please return to Colonial Peace Headquarters, 1808.

MORE CHANGES IN TRI-STATE STAFF

Additional changes in the Tri-State High School faculty were announced this week by Guy Cook, principal.

Stella Robbins resigned to join the faculty of the Oregon College of Education at Monmouth, Ore., as assistant professor of education and supervisor of practice teaching.

Norman Esser resigned to become vice principal of Tulelake High School.

Masako Manji, office secretary in the principal's office and former commercial teacher, left for San Francisco yesterday.

B. R. Green, former high school instructor at Heart Mountain, joined the teaching staff as teacher in physics and general science.

Vital STATISTICS

BIRTHS

Boy to Mr. and Mrs. Katsumi Yoshida, 7915-E, Sept. 11.

Boy to Mr. and Mrs. Kenneth Nakata, 7702-D, Sept. 12.

Girl to Mr. and Mrs. Hiroshi Harako, 7817-I, Sept. 12.

Boy to Mr. and Mrs. George Okubo, 8016-DE, Sept. 12.

Girl to Mr. and Mrs, Yoshimi Mayeda, 5808-D, Sept. 13.

Boy to Mr. and Mrs. Yutaka Teramoto, 7512-A, Sept. 13.

Boy to Mr. and Mrs. Masami Uyeda, 5315-DE, Sept. 15.

Boy to Mr. and Mrs. Togo Watanabe, 2018-A, Sept. 16.

DEATHS

Katsuichi Okino, 60 years old, 2417-A, on Sept. 1.

Muraji Kobayashi, 56 years old, 1301-D, Sept. 2.

Kichiemon Takigawa, 76 years old, 417-D, on Sept. 10.

Satokichi Sonoda, 60 years old, 702-C, on Sept. 11.

SPORTS

TOYOS COP 'B' LOOP CROWN MONDAY

EXHIBITION ELIMINATION TOURNEY THIS WEEK-END

The rampaging Toyos captured the coveted Class B League crown Monday afternoon at Field #2 when the Block 29 nine forfeited their game after four innings of play. The latter was trailing 4 to 0 when the contest was halted due to dusty weather. The titlists were awarded with a pennant and a miniature gold baseball by the Athletic Department.

According to further announcement, an elimination tournament with the four top teams, Toyos, Block 49, Pacers and Hinodes, participating, will be held Saturday and Sunday at 2 p.m. Playing Fields #1 and #3 will be used with the former the site for the final contest. The winning team will be represented a pennant by the Athletic Department. Schedules for the tourney were not available at press time.

BLOCK 49 TAKES PAIR

The diehard Block 49 outfit vaulted into second place over the week-end by bouncing the Pacers, 13 to 1, Saturday, and took the Block 29 boys on a 15 to 2 sleigh-ride on the following day. Iwao Nakatani hurled the pill to gain credit for the win in the first engagement; while Thomas Yoshida toed the rubber the limit in the Sabbath Day encounter. Five and six safeties were yielded by these Toyo moundsmen, respectively.

Against the Block 29 gang, the riotous Block 49 sluggers accumulated a scorching 10 tallies on eight dispersed clouts, in the opening flurry. Shortpatcher M. Kato and Satozu Harada, holding down the hot corner, tied for top honors in batting by lashing out four safeties at five attempts.

In the Pacer tilt it was Harada again along with Willi Hamanishi who copped top batting laurels. Both had three for four.

Block 49's solo setback came at the hands of the Class B champions Toyos early in the season. Toyos

(Contd. on page 6)

FINAL CLASS B STANDING

Team	W	L	Pct.
Toyos	9	0	1.000
Block 49	8	1	.889
Pacers	6	3	.667
Hinodes	5	4	.556
Block 29	4	5	.444
Block 77	1	7	.125
Hawaii	1	7	.125
Block 38	1	8	.111

ZEPHYRETTES' ALL-OPPONENTS SELECTED

The All-Opponent All-Stars of the recently completed Girl's Softball loop as selected by Mas Ota and Clifford Tambara, mentors of the Zephyrette champions, were released by the CA Athletic Department.

ALL-OPPONENT ALL-STARS

Players	Pos.	Team
M. Miyose	p.	Manzanettes
H. Nitta	c.	Manzanettes
F. Abe	1b.	Skipperettes
A. Miyasaki	2b.	Starlighters
C. Harada	3b.	Skipperettes
E. Yagi	ss.	Skipperettes
M. Abe	lf.	Skipperettes
M. Haratani	cf.	Lucky Teens
O. Nakao	rf.	Starlighters
N. Kuwamoto	rs.	Starlighters

HONORABLE MENTIONS: M. Kawai, Skipperettes; M. Ono, and E. Seko, Starlighters.

NIKO-NIKO PLAYOFF SERIES IN OFFING

TROPHY TO BE PRESENTED....

To determine the Niko-Niko League center softball championship, Block 68, first half champions, will cross bats in a two out of three series with Block 81, final half titlists, this week-end, announced the Tule Lake Seinen Dan, sponsors. The initial fracas is slated for Saturday with the second tilt on tap Sunday; both games starting at 1 p.m. The third contest, if necessary, is scheduled for 6 p.m. the latter day. All games will be played at Diamond #26.

The triumphant team will be presented a trophy by the Seinen Dan and also a pennant by the NEWELL STAR. Individual monetary awards of $10, $5 and $3 will be presented to the top three leaders in the batting, pitching and home run final recordings, according to Seinen Dan.

Following are statistics compiled by NEWELL STAR statistician:

BATTING RECORD

Player	Block	AB	H	Pct.
H. Genishi,	68	41	19	.463
G. Yamashiro,	68	43	19	.442
S. Kanetomo,	68	41	18	.439
B. Sakamoto,	15	26	11	.423
F. Sakamoto,	19	38	16	.421

PITCHING RECORD

Players	Block	W	L	Pct.
S. Kanetomo,	68	10	1	.909
B. Taketomo,	81	10	2	.833
H. Shinno,	19	6	6	.500
F. Sakamoto,	15	4	6	.400

HOME RUN RECORD

Player	Block	HR
G. Yamashiro	68	3
B. Taketomo	81	3
H. Ogawa	15	3

SECOND HALF STANDING

Team	W	L	Pct.
Block 81	6	0	1.000
Block 68	6	1	.857
Block 19	3	4	.429
Block 15	2	3	.400

NOTE: Block 39 withdrew from league competition.

INTERNATIONAL LOOP STANDING

(September 18)

NATIONAL LEAGUE

Team	W	L	Pct.
Suburbans	4	1	.800
Loafers Inn	4	1	.800
Moonshiners	4	1	.800
Burn Ups	2	3	.400
Rainiers	2	3	.400
Block 80	2	4	.333
Ramblers	1	4	.200
Spuds	0	2	.000

AMERICAN LEAGUE

Team	W	L	Pct.
Akagis	4	1	.800
Athletics	4	1	.800
Bruins	4	1	.800
Pacers	3	2	.600
Block 46	3	3	.500
Yake Ups	2	3	.400
Vigilantes	2	4	.333
Interstates	0	5	.000
Shinkokus	0	5	.000

SPORTS

— CLASS B

(Contd. from page 5)

mauled the runner-ups in this tilt, 10 to 1.

Block 38 forfeited their final game to Hinodes, while Hawaii-Block 77 tilt was called off.

INDEPENDENT SOFTBALLERS BATTLE FOR LEADERSHIP

With the last lap of the Independent Softball league in sight, the present race for the loop leadership in the American and National circuits turned into a mad scramble for the top spot as the Loafers Inn ten and the Athletics tasted their initial defeats Tuesday night.

Pending last night's crucial tilts, the strong Moonshiners, Loafers Inn and the star-studded Suburbans shared the lead in the National loop, and in the American circuit, the Athletics, Akagis and the Bruins were tied for first with four wins and one loss each.

SUBURBANS TOPPLE LOAFERS INN

Behind the two hit masterful chucking of Taiji Isono, the Suburbans of Ward II blanked the loop leading Loafers Inn ten, 3 to 0, Tuesday at Field #37 to remain in the race.

In the closely contested fracas, the victors depended on three miscues and a double by Mich Mizuno to ring up two digits in the third canto. The winners' final tally came home in the sixth when versatile short-patcher Hank Ogawa hit pay dirt on an error at first.

The Suburbans garnered four safeties from the offings of Sat Munekawa while Isono allowed only two scratch bingles and sent seven down swinging.

Loafer Inns' bid to score was squelched in the second canto when Isono whiffed two men in a row with one gone and a runner on third.

Mizuno smashed out two bingles to the lead the Suburbans' uprisings in the third and sixth innings.

SUMMARY		R	H	E
Suburbans	002001X	3	4	1
Loafers Inn	0000000	0	2	6

Results of the games played during the week are as follows: National League; Moonshiners 5-Burn Ups 3; Loafers Inn 10-Block 80 5; Rainiers 3-Suburbans 1; Ramblers 5-Burn Ups 1; Moonshiners 2-Block 80 1; Burn Ups 4-Rainiers 3; Block 80 7-Ramblers 0 (forfeit); Suburbans 3-Loafers Inn 0; American League; Athletics 4-Block 46 2; Yake Ups 4-Vigilantes 1; Bruins 10-Shinkokus 4; Pacers 2-Block 46 1; Vigilantes 6-Interstates 5; Bruins 6-Yake Ups 4; Akagis 10-Shinkokus 2; Block 46 11-Yake Ups 0; Vigilantes 4-Athletics 2; Bruins 9-Pacers 5; Interstates 6-Shinkokus 5.

According to Bill Hirata, CA commissioner, all postponed games must be played-off before the end of the month.

AMERICAN LEAGUE

Sept. 23 6 p.m.

Block 46 vs. Interstates
Field 46

Vigilante vs. Shinkokus
Field 48

Akagis vs. Athletics
Field 29

Pacers vs. Yake Ups
Field 45

Bruins, BYE

Sept. 25

Bruins vs. Interstates
Field 43

Vigilantes vs. Pacers
Field 48

Yake Ups vs. Akagis
Field 20

Athletics vs. Shinkokus
Field 19

Block 46, BYE

OKAZAKI, HAMADA COP SUMMER GOLF TOURNEY

The Tule Lake Golf Club sponsored summer golf tournament which got under way September 9 was completed Sunday with Sam Okazaki copping the A Flight and Pedro Hamada claiming the B Flight title. These two winners were recipients of trophies presented by the sponsors.

"Slammin' Sammy" grossed 76 the initial Sunday and 77 the following, with a handicap of 4 to net a neat 149 total. George Kawasaki clinched the runner-up slot, also registering a 149 net; but enjoyed a greater handicap of 10. Reliable Chuck Miyamoto copped third place, netting 152.

In the B Division, Hamada traversed the local link to net 139, receiving a 60 digit handicap. Teruo Hirata placed second also getting a handicap of 60 with 145 net. In third spot was Yonezo Yasui who raked up a 146 net.

According to an announcement made by the Tule Lake Golf Club, this year's championship match tournament for both flights will be held, starting Saturday at 8 a.m. Okazaki and Toshitaka Nakano will defend their respective flight titles.

KIBEI SOFTBALL TITLE DECIDED

In a story book finish, the "darkhorse" Block 38 ten upset the pre-season favorites to capture the heretofore unpublicized Kibei Softball League Championship. The titlists were awarded a 14 inch trophy by the league sponsors.

Jack Makihara, leading chucker for Block 38, shouldered most of the mound duties. Veteran Fred Matsumoto managed and coached the new champs.

大施争奪戦
廿二・廿三日於廿六球場

継続街道を驀進する拳十週に亘つたニコニコリーグも今週末の争覇戦を以つてリーグの幕を閉ずる事になつた。

晴の決戦譜三回戦は廿二、廿三(土、日)の両日午後一時半より(勝敗決せざる時は廿三日午後六時)廿六区球場に於て前半期の覇者六八軍と八一軍の間に繰り展げらる事になつた。

八一軍争覇戦へ
武庫殊勲の本塁打

八一 [五対四] 一九

一回両軍無得点、二回表一九軍は二安打に一失策挙げて気勢を揚げれば八一軍三回表に火力を集中、二死後奥村、山本、高橋内野安打し菊地の一塁失に一点尚二死満塁の好期に期待された武友の一撃は大本塁打となり此の回一挙五点を奪取五対一とリード同裏十九軍は二安打一敵失に二点を加へ五対三と肉迫六回裏増田の本塁打に一点を加へ五対四と迫つたが七回裏の攻撃に三者凡退

八一　安打九　失一
一九　安打六　失二

六八軍快勝
小川の痛打空し

六八 [六A対四] 一五

先攻の一五軍は一回表坂本五前安打小林の三越安打後当り屋小川シーズン三本目の本塁打を含む三点を挙げて幸先良きスタートを切つたが六八軍は同裏源石の本塁打に一点を返し二回裏二安打に一点を挙げ八回裏三安打一四球に三失得て五対三と逆にリードすれば一五軍最終回表、三安打に一点を返し五対四と迫つたが同裏六八一点を加へて快勝

六八　安打九　失一
一五　安打八　失〇

一九軍大勝

一九 [十二対五] 十五

四回迄五対三、十五軍のリードで進んだが五回表一九軍の打棒湧え好球を狙打ち此回八安打一敵失に一挙九点の大量得点を為し快勝

一九　安打一二　失二
一五　安打五　失一

個人打撃率

	区	打数	安打	率
源石	68	四一	一九	四六三
山城	68	四三	一九	四四二
金友	68	四一	一八	四三九
坂本	15	二六	一一	四二三
坂本	10	三八	一六	四二一

本塁打
山城68―武友81―小川15　各々三本

投手戦績

	区	勝	負	勝率
金友	68	十	一	九〇九

武友	81	十	二
新野	10	六	六
坂本	15	六	五
	四	六	四

八三三〇〇〇

宗教欄

鶴嶺湖佛教会報

定例説教

青帰来
午前九時
午前十時
松田先生
大館先生
内藤先生
大野先生
小野山先生
玉那覇先生
小野山先生
大野先生
福原先生
金々本覚生
松林先生
松田先生
玉那覇先生
白須先生

大師講

九月廿二日　第八佛教会　笹井先生

九月廿七日　第十一区　笹井先生
九月廿九日　第八佛教会　玉那覇先生

浄土宗彼岸会

於　二六〇八
九月廿二日(土)　午後七時
説教　花田先生

鶴嶺湖日蓮教会

於　六〇八
一般説教　午後二時
小田先生
法華経と人生　望月先生

才一教会

於　三〇〇一B
▲聖日語集会
日　礒　午前九時
一世礼拝　午前十時
説教　橋本牧師
二世礼拝　午前十時
法話　クリスマスマデ！
一世ヲ拝　午後七時半
奨励　橋本牧師
聖書研究会(水)　午後七時半

才二教会

於　七八〇三
▲聖日語集会
日　礒　午前九時
一二世礼拝　午前十時半
説教　橋本牧師
夕拝　午後七時半
納涼会　午後七時半

生長之家

九月廿三日　午後七時
場所　一六〇八

禅宗寺行事

於　二六〇八
九月廿三日　午後四時
秋季彼岸大法要修行

日蓮教会説教所

於　七〇八
導師　平先生
九月廿三日　日旺日
日　礒　午前九時半
一般礼拝　午後二時
日導上人教義　午後三時

才七日再臨教会

聖書神学講座(三四〇八B)
日旺午後七時半　井上牧師
安息日集会　土旺日
安息日礒　午前九時
礼拝　午前十時
篤志青年会　午後二時
納涼会(水)　午後七時
日礒二四〇八B　午前九時
日礒四九アイロンルーム　午前九時

当所訪問者の惨事
自動車顚覆
デッチに落込む

保安課の発表に依れば加州えタタトンよりお茶用を載せ自動車が去る十六日午前八時半頃ワイルピンと云ふ所を通過せんとせし時ハンドル故障の為め自動車は突然顚覆し同乗者はサンマテオ郡ハーフムーン湾町のカエル及びドクの新人に救出され当病院に同日送り込まれたが重傷で手当の後退院したとの事。

所民の献立表通り
献立表通り

食糧管理部では献立表通に所民に供食させる為め下に献立表を食堂に掲出してゐる

日本人恐癩症
根絶露呈も現出

南米の秘露では日本人の進入に就いて再度の苦杯を嘗めぬ様にと目下之が対策を考究中で同国上院委員会はパールハーバー以降国外に追放した日本人の帰還を妨止する條項を含む日本人入国絶対禁止案を研究中であると昨夏字

（イワード同財産より立退がありた。

五十八匹の小犬

五十八匹食堂では主る十七日犬笑を惹起したが同食堂従業員及犬飼主の協同作業に依り盗犬に鎮火し損害僅かの小犬に止まつた。

犬笑の原因は鍋のカリーに引火したものである旨ハーカー消防署長発表す。

病院よりの注意

妊婦の特別予出日として下月四日のバスに乗つた者は至急診察所に出頭十月二日のバスに乗せる様橋場病院長代理は発表した。

幼稚園の展覧会

十一、五十二、本四、五、本二六十八、及び本二号区の幼稚園では夫々来る十二日午より展覧会を催す旨小学校長代理エイで案内状を発す。

尚特別プログラム入れ十一区は六時半、十二区は七時半、本四区は八時に夫々幼稚園教室に於て催さるると。因に父兄友人の来場を歓迎して居る由。

出所高校生に
修業証書授与

クック高校長の手より依れば今期以後卒業の分

試は報道して居る。

一同国に入国した最初の日本移民は頑良其のものでおつたが第一次世界大戦の頃には既に学問者も幾人ずゝかゝる徴兵が苦手えてきて此歳された日本人入国者は最初の時代とは趣が一変し日本からの指導を受けて高等教育を修めた経済的にも豊かな者が入国し来つて稍々毒付を支配し居る。

五月祭

○肉スライス機械（モター付）
（ヒラデオ二五球）洗濯物絞り機械各一中古品
（一六〇ヒ一〇）

○自動車ハンドル一八二（三）

○洗濯ミシン、ラヂオ（五球）ユーゲット井蓋
（八三〇六工）

○電気冷蔵庫
（三八一六三）

○布哇電気ギター
（一八一七一八）

適に出所する高校生には今学期の修業証書を授与するさ。

時計広告

私共儀御地滞留中は御厚情を忝ふし又今回櫻府転住の際は御見送御餞別等の御厚意に預りし段謝に有難く略儀ながら書中を以て厚く御礼申上候。

京谷石松
家族一同

転住先
413 Capitol Avenue
San Rafaelito, Calif.

高壓線の危險性
所内の風揚禁止

大風が去る十七日十六区附近の高壓線に引き掛つた鳥電力がショートし甚大な毀損を蒙つた事実に鑑み、收容長リケット氏は左の如き注意を発し、所内で風を揚げない様懇通した。

所内には四千ボルト以上の電流が通つて居る電線があり風揚の鳥愛壓害を毀損するばかりで無く引き掛つた糸を通して致命的に負傷する事があると。

「コロンバス」の二市に
サリナス」ホステル新設

転住所の閉鎖に伴ふ出所日本人の家屋問題は当局及び転住日本人の焦眉の問題となつて居るが、今回グレートレイク区域の転住事務所より、オハヨ州コロンバス市にホステルを開設した旨今週発表された。

ホステルは、北コロンバス友愛協会の経営に依るもので、ラゼル街六二七に開設された。部屋はクツクの設備があり四人迄の家族は一週五弗、一人増す毎に一弗づつチャージされると。

尚滞留希望者は前以てオハヨ州コロンバス市三六六〇のAIU建物内転住事務所に申込まなければならぬ由。

サリナスにも帰還日本人の便宜を圖る鳥宗教団体に依つてホステルが開設された情報を管理部入手す。

ホステルの所在地はサリナス市、リンコーン街五三六番でクツクの設備があり又雑話会社の通勤には自動車で送り迎へする便宜が計られて居ると。

因に部屋代は、失業者は一晩五十仙就働者は一晩七十五仙で子供は其の半額の由。

庭球倶樂部
紅白試合 盛会を極む

去る十五・十六日の両日本シーズンの最後を飾る庭球紅白試合が擧行されたが多数の出場者あり、盛大を極めたと。

因に戦績は土曰日の單式試合は一〇四対八七の得点で紅軍大勝

日曰日の複式試合は大接戦の末五十一対五十の得点で紅軍辛勝

桑港
日本人の消息
帰還

桑港

村田歯科医は加大歯科に教鞭をとり傍ら医院を開業してあるが患者の治療に忙殺されてゐる。

リードレイ

ミセスメリイ岡田は娘グレシイ同伴羅府のユーン家訪問中であつたが帰宅後アセナ洋食店に就働中。

バイセリア

ポストンの原田嘉一氏一家八人はルート三ボツクス三七四へ帰還

ローダイ

ローア出身の大島姉妹メリーとグレスは帰還後メリイは卫リク氏宅に就働グレイスは高校へ通学中

桑港

桑港の草分け塩崎氏はトパズから帰へつてブツキャナン街一六二三に日支比人荘庵を開業電話ウエストニ〇七三

フレスノ

ローアから帰還したT・サンワ氏はバイオラの自宅にバユサ・坂田太郎氏はトラクター会社に勤務

桑港

佐々木宗三郎氏は帰還日本人の為、十八街の自宅を解放し便宜を圖つてゐたが十月初旬よりバーダニヤホテルを開業する由

橋本氏は峯吐加より家族を同伴去る七月廿四日日東プラウス街に帰還十二街とメイン街の角にてメイン街サービスステーションを再開

木原市松氏は義人氏と共に昨年五月峰吐加よりオグデン市に転住同所より沙港に帰還鮮魚雑貨商を開業

松本繁夫妻はイエスラーウェイに理髪店及洗濯所を経営

サンタクトン

ローア出身の西川健次氏はキング島マクリン農園監督に就任す尚加藤島崎サガタ、古川の各家族も同地に居住してゐる由

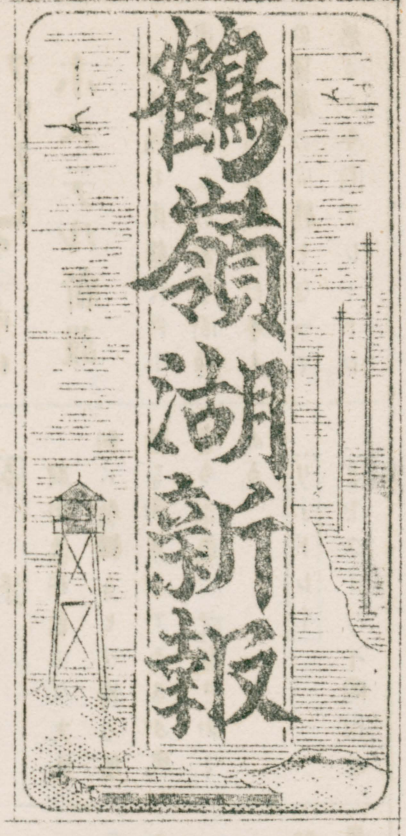
セルマ

山口歯科医はW・フロント街一九四三に医院を開業

所内職業紹介

- 運転手（運輸部）
- 現金出納係助手（経理部）
- 農園働（五十名）
- がベジコレクター
- 藥剤師助手（資格を有す）
- 食堂従業員（至急募集）

鶴嶺湖新報



帰国申請者に対する
加奈陀政府の動向
矢張り送還か？

北は加奈陀、南は南米に到る西半球の各国に於て日本人の処理問題が懸案となって居るが、ニューヨークヤナディアン紙を通して該問題を研究すると、

加奈陀居住日本人中一万人は帰国申請を完了、其意志を表明して居るので加奈陀政府は隣合衆国マクアサー将軍の許可あり次第日本へ送還したき意嚮を有して居ると、バンクーバー紙の報道を掲載は掲載して居る。

此の帰国申請者に関する最近の数字はマクナマラ労働次官から発表されたものであるが、その大多数は「政府は之等の帰国申請者を速に日本へ送還出来る様々将軍に要請するだらう。」と述べて居る。

帰国申請者は一番多く出した州はビーシー州で沿岸立退を施行された関係上が八六七六人に上り、申請者の大部分を占めて居る。其次はワルバーダ州及マニトバ州の砂糖大根等働者の中、日本行を決した者があり約一万人になったものであると。

元も此の一万人の内には其後加奈陀に踏らうと翻意した者もあるが。

尚同紙の報ずる処によると、政府は残余の日本人一万三千に対し忠誠審査委員会を組織其判定に委ねるものと予期されて居る。之に対しミッチエル労働相は免許「加奈陀に留まる事に決した日系人で忠誠審査委員会のテストをパスした者を政府が何う具体的に取扱ふかに就いては知らぬ」と語った。

減少の一路を辿る
当所の人口

時代の波に乗って刻時減少の一路を辿る当所の人口は去る金曜日の五十一名の転住者二名の新入所者を以て一万七千二十七名より一万六千九百七十八名に減少した旨プライ統計部長発表す。

校直
入学登録
廿四日受付

表高校来学期の入学登録が廿四日（月）施行されると各クック高校長発表す。

登録は同日午前九時より十一時及び午後二時より四時迄高校及アランダンシ事務所にて受付ける事になった。

然し休学して居た者は登録前に同事務所がミラー氏か、カーパー夫人に面談しなければならぬと。今回の入学登録は規定の全授業を受ける者のみに許可され、もので六十分を一回の授業時間として一日六回施行されも。

高クック高校長は現在高校職員に不足を来しコースの規定課目を全部教へる事は不可能かも知れぬが卒業に必要な課目の教授に努める旨発表した。

帰還日本人の
惨事二件

アラメダ郡最初の帰還日本人へのテロ事件も桑港クロニカル紙は報じて居る。

被害者は去る八月廿七日転住所より同地に帰還した井戸田氏及元病夫人で、犯人としてペイリ（市六才）とカストム（四十二才）の両名が検挙され、グリーン警察署長並に地方検事ホイト氏の訊問を受けて居るが、証拠不充分の為告訴に到らざるべし。

同紙は又帰還日本人の惨事を次の如く報じて居る。

四名の子息を米国軍隊に送り（二名は既に戦死）二名の復達とクック市附近の自宅に帰った坂本氏は其処に無惨にも変死した自宅の前に佇然。

高校職員の移動

高校職員の移動が今回またクック高校長より発表さる。

ロビンソン女史はオレゴン大学助教授に転職の為辞職。

エッサ数論担当高校の副校長に栄転。

グリーン氏ハート山高校より当高校物理化学担当教師として着任。

尚表面料の教諭で其後クック高校長の秘書たりし為志正子嬢は昨日桑港に転住した。